

En la Isla al mes . . . 2'00 ptas.  
 Resto de España al mes 3'00 »  
 Extranjero al año . . . 60'00 »

Número suelto . . . 10 céntimos  
 Número atrasado 20 céntimos

Los anuncios se pagan por adelantado

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873

Redacción y Administración: Plaza del Príncipe, 11, y Rampa de la Abundancia, 16. — Teléfonos 20 y 84.

Dirección telegráfica: BIEN-MAHÓN

— No se devuelven los originales —

Año LI.

Mahón, miércoles 8 de Agosto de 1923

Núm. 15.083

QUE SE ACABE EL DERROCHE

## El momento de la protesta y de la imposición

A la hora en que escribimos estas primeras líneas del periódico el señor Villanueva no ha rectificado aún la versión ministerial de su transigencia en la trascendental cuestión de las economías; pero esperamos que ha de rectificarla con dichos o con hechos para que el país sepa a qué atenerse.

El escándalo de ahora no puede continuar. Esos DIEZ Y NUEVE MIL MILLONES DE DEUDA y esos NOVECIENTOS MILLONES DE DÉFICIT ANUAL pesan sobre la nación como una losa de plomo, y amenazan hundirla si no se pone inmediatamente freno al despilfarro, a la orgía vergonzosa que los españoles toleramos como borregos.

Por muy grandes que sean los compromisos con la opinión—¿dónde estará la opinión?—más grande y más efectivo es el agobio del contribuyente que ya no puede con las cargas. La pretensión de aumentar más aún los gastos y de que continúe el sistema de los créditos es inicua. Nadie dice que se desatienda lo necesario; pero ha de ser a cambio de suprimir lo inútil. Si los ministros procedieran como Dios manda y como la conciencia dicta, en vez de gemir porque su compañero de Hacienda no les da millones, lo que debieran estar haciendo a estas horas es poder despiadadamente los presupuestos. En casi todos los ministerios, cerca de la mitad de la consignación se invierte en atenciones inútiles y en menesteres ilícitos. No se ha cumplido ningún mandato de los que se refieren a economías. Los capítulos del presupuesto son madriguera de chanchulos. Con suprimir todo eso, habrá pesetas suficientes para todo lo demás.

Pero a las declaraciones del señor García Prieto, que lo arregla todo con vaselina, no creemos que el señor Villanueva rectifique su actitud, porque con ello inferiría al país el doble daño de arruinarle y desalentarle. Sería preferible que el señor Villanueva cayera empujado por la maniobra de los despilfarradores antes que autorizar la política de trampa adelante, después de confesar y demostrar con números que tal política nos lleva a la catástrofe.

Los españoles que trabajan y que ven con indignación—aunque no se decidan a traducir la indignación en hechos—cómo medran escandalosamente a su costa los políticos profesionales están diciendo de una manera clara cuál es su deseo.

A nuestras excitaciones de estos días para que todos los ciudadanos se alcen contra la dilapidación y el desbarajuste acaban de responder el Directorio Nacional de las Clases Mercantiles con el siguiente telegrama, dirigido al ministro de Hacienda, y que dice así textualmente:

«Por públicas manifestaciones de la Prensa, por nadie rectificadas, se deduce que la labor del ministro de Hacienda, recogiendo las principales demandas de la Asamblea de contribuyentes en Santander, encuentra dificultades en el resto del Gobierno. En las dos visitas que he tenido el honor de hacer a V. E. me he limitado, en la primera a poner en sus manos justas y patrióticas aspiraciones de los contribuyentes españoles, y en la segunda, a significarle nuestra esperanza de verlas atendidas. Parece desprenderse de los acuerdos del Gobierno el olvido de la promesa de atención a peticiones coincidentes con las orientaciones del Gobierno. Desertaría de mi deber como presidente del Directorio Nacional si no significara a V. E. que si la obra del ministro de Hacienda no encuentra apoyo dentro del Gobierno, veríame obligado a proponer al Directorio que presido acuerdos de graves trascendencias, a los que diariamente nos excitan los contribuyentes en general; declinando en el Gobierno la responsabilidad, por pretender olvidar grave situación económica de España, que no puede en modo alguno soportar cuantiosos gastos campaña Marruecos. Salúdole atentamente. —Manuel Soler.»

Es de esperar que esa actitud sea secundada por todas las actividades de la nación, sin excepciones. Los agricultores, los industriales, los obreros, los capitalistas, los hombres de profesiones libres, cuantos sentimos sobre los hombros el peso abrumador de cargas tributarias que sólo sirven para que medren los mangoneadores, deben sumarse a la iniciativa de las clases mercantiles para demostrar a los políticos que la España digna y trabajadora está dispuesta a no seguirse dejando explotar inicua y engañosamente ni engañando con promesas que jamás se cumplen.

No bastan telegramas y comunicaciones. Es necesario que se organicen actos públicos, manifestaciones de protesta y de afirmación de criterio. Y al exteriorizarlo convendrá hacer una rectificación que importa mucho. No es solamente Marruecos lo que arruina al país; es también la inmoralidad. Hace falta resolver el problema de Marruecos con aminoraciones de gastos; pero no es menos importante acabar de una plumada con todos los gastos sin justificación que se hacen en la Península. Un periódico tan afecto al Gobierno como «El Imparcial» señalaba dos: las subvenciones a los ferrocarriles y los excesos de la burocracia inútil. Como eso y peor que eso hay muchos.

Si el país lo aprovecha estos momentos para imponer una rectificación de conducta, le será imposible soportar las cargas de otro presupuesto. Demostremos una vez que los habitantes de España son hombres con voluntad, con energía y con instinto de conservación.

(De «La Acción».)

Se inició la conspiración contra la paz de los pueblos, formándose alianzas circunstanciales, que en aquella época parecían aberraciones. Se defendían ideales un día, que al siguiente se abandonaban. Se vio al Rey cristiano aliarse con el turco, en contra del Rey católico y del Pontífice.

No eran solo las guerras internacionales las que depauperaban a Europa y malbarataban el oro de América; a este fin contribuían las guerras religiosas.

De estas últimas, España cargó sola con el sambenito de la intransigencia, por sostener la Inquisición demasiado tiempo.

Con el pretexto de su divorcio, hizo el inglés Enrique VIII mil barbaridades y estableció la Reforma, y Francia tuvo lo suyo, amén de la noche de San Bartolomé, en la cual Carlos IX disparaba su fusil sobre los hugonotes desde un balcón del Louvre.

Pero Inglaterra y Francia rectificaron sus procedimientos, cambiando sus persecuciones hasta por una tolerancia muy acertada, mientras España se aferró a los autos de fé, que continuaron hasta la invasión francesa.

Los Monarcas no se conformaron con los territorios descubiertos, y se movieron guerras por herencias europeas, no del todo claras y justas.

Europa, en los siglos XV, XVI y XVII, se convierte en un campamento. Por Milán pelean Fernando el Católico y el Rey de Francia, y cuando es investido Emperador de Alemania Carlos de Gante, Francisco I declara a Carlos una guerra implacable. Este odio y esta pugna la heredan Felipe II y Enrique II, hijos de aquéllos. Luego viene la guerra de los 30 años, la de la Sucesión española y la de los siete años, de la que sale victorioso Federico II.

Todos quedan arruinados, pero en grado superlativo España, que no es la sombra de lo que fué con los Reyes Católicos.

Se disputó muchos años en Pa-

ris entre la Corte y la Fronda; Rusia, Austria y Prusia se repartieron Polonia, y a continuación brindaron la Revolución Francesa y el Imperio una de ejecuciones en frío, y una serie interminable de batallas, que constituyeron la matanza gloriosa de aquellos tiempos, en que se hablaba de libertad y se vivía bajo la ley marcial. El mapa de Europa, que dibuja a su gusto Napoleón, lo vuelven del revés los aliados. Paz a los muertos.

Los filósofos, los tribunos y los poetas que aborrotaron las imaginaciones juveniles con ideales de Libertad, Igualdad, Fraternidad, fueron en cierto modo responsables de la hecatombe napoleónica, ya que se cayó en la Santa Alianza, que fué todo lo contrario.

Fué el tiempo de las Sociedades secretas, cuyos afiliados imitaron a la Sociedad Pública, por no tener puesto en ésta.

Aquellas, trabajando por la Libertad, desarrollaban la tiranía. Predicando la igualdad, establecían las castas. No se llamaban Ministros, ni generales, pero se hacían reconocer como maestros y Príncipes.

Con las revoluciones se suprimen los pactos entre las familias reinantes, y entran a gobernar los partidos. Los Reyes solo son un símbolo, pero los litigios internacionales continúan. Antes era un Rey el que hacía y deshacía. Ahora son 900 los que hacen y deshacen, y la gubernación resulta cara y mala, como antes.

Y los atentados han venido sucediéndose, porque no obedecen al Régimen, sino al modo de ser del hombre, a lo ancestral.

Un día, Judit expone su virtud para librar a su pueblo de la tiranía de Holofernes, y consigue cortarle la cabeza, y siglos después, creyendo Carlota Corday suspender las ejecuciones, asesina a Marat.

Las guerras monárquicas obedecían al amor propio y a las herencias. Hoy las provocan los intereses plutocráticos y la expansión

comercial. Se buscan minerales y se persiguen compradores. Si un pueblo contiene riquezas inexploradas, a ese pueblo se le mediatiza y se le protege contra su voluntad, lo cual constituye un atentado colectivo.

La violeancia se hereda como la tisis, pero cuando un Gobierno gobierna, los atentados llegan a evitarse y se vive normalmente. Se comprende la dificultad de corregir ciertos abusos, pero para eso se disfruta el Poder y se goza un sueldo.

Cogieron al capitán Sánchez y a Landrú, y no se da con los pistoleros que se exponen voluntariamente a todas horas.

Pero Alhucemas ha engendrado un Ministerio y un Parlamento, en cuyas obras ha derrochado todas sus energías. Tiene su mayoría y la Gaceta. Con menos vivieron sus antecesores.

Allá se van las democracias con las coronas. Alba no tiene menos amor propio que el Príncipe de la Paz.

Poincaré tiene más que Luis XIV y allá se van Lenine e Ivan el Terrible.

Catalina de Medicis envenena a Juana de Navarra, y Napoleón hace ejecutar al duque d'Enghin. La italiana teme a Enrique de Navarra, y Napoleón la restauración borbónica.

Todos recordaréis los atentados de estos últimos 50 años, desde Prim a Dato.

Es la barbarie humana que persiste dentro de la civilización.

El reinado del odio es eterno, como el mundo; odio político, reli-

gioso, intelectual; odio de amor de envidia, de interés; todos ellos más fuertes que nosotros, y más poderosos que nuestra voluntad; odios que no se asustan del castigo temporal, ni les preocupa el infierno; no temen al juez ni a Dios, y persisten en las agonías de la muerte.

Todos los que aquí nos encontramos hemos vivido los días de la catástrofe, que no podemos decir que ha terminado. Ningún pueblo ha escarmentado, ni se arrepiente, y todos gallean y amenazan. Los gobernantes están dispuestos a empezar de nuevo, sin que les importe un comino la sangre que se derrame, ni la ruina consiguiente.

Las madres, hermanas, viudas e hijos de los que caigan, deben consolarse con la gloria que recae sobre los héroes anónimos muertos en el cumplimiento de su deber.

Este es el mayor atentado que podrá registrar la Historia.

Nadie piensa de verdad en la reconstrucción de Europa.

Solo volviendo al mundo Jesús, o volviendo la fé a las almas y la bondad a los corazones, podrá encauzarse la Humanidad hacia el amor y la paz, tan necesarios. Ahora no son los bárbaros los que están a las puertas de Roma. Los que amenazan con la suprema catástrofe, son los supercivilizados.

Al terminar su discurso la conferencia, los comentarios fueron pesimistas. Nadie confiaba en la solución. La fatalidad y el destino eran las palabras que se oían en todos los corros.

JOSÉ LEÓN PLANAS.

## EL CAOS EN ALEMANIA

Otra vez vuelve Alemania a verse amenazada desde sus dos extremos sociales: por el peligro de una restauración monárquica y por el peligro de una convulsión comunista. En Doorn, la residencia holandesa del ex Kaiser, ha habido estos últimos días inusitado movi-

miento. Se dice que han visitado al ex Emperador numerosos y notorios personajes militares y políticos del antiguo régimen. Incluso se ha asegurado que hace poco estuvo allí el actual y verdadero soberano de Alemania, Hugo Stinnes. Desde luego, se sabe, por ser

— 33 —

—Pues no hacen más que lo que deben; porque el zagal merece cuanto digan y mucho más. Yo, que le tengo en mi casa desde que cumplió los seis años, puedo decirle a usted que no hay en todo el pueblo un muchacho más trabajador, más honrado y de mejores sentimientos.

—Lo cual no pongo, ni he puesto nunca, en duda. Lo que me extraña es que vengan a contarme a mí, y a nadie más que a mí, todas esas buenas cualidades que adornan a Tomín, como si me importara una higa que el muchacho sea bueno o malo, rubio o moreno, tuerto o derecho.

—Pues si no le importa a usted, me importará a mí.

—Así lo creo; puesto que le tiene usted a su servicio. Y deber es de todo amo saber qué cualidades reúnen sus sirvientes.

—Pero de mi casa puede marcharse cuando a bien lo tenga; mientras que de la de usted, una vez que entre no ha de marcharse tan fácilmente.

—¿De mi casa! ¿Pero quién ha dicho que Tomín haya de venir a mi casa?

—Pues toda la gente del pueblo, y hasta los pajarillos que ahora pían en el huerto. ¿No oye usted? Parece que dicen: ¡Tomín!... ¡Tomín!...

—Amigo Cobián, hablemos claro. ¿Está usted temeroso de que algún día pensara yo en quitarle esa magnífica ayuda a que antes se refería al hablar del viñado?

—Lo siento; pero me resigno, porque la cosa es muy natural.

—Pues tranquilícese usted, porque yo no

34 —

he pensado en semejante cosa, ni veo la naturalidad.

—Le agradezco a usted esa manera de pensar que me favorece mucho, pero conste que yo encontraría muy cuerdo y muy en su punto y razón que el muchacho dejara de trabajar en la hacienda ajena, para atender a la propia, a la de usted, a la suya.

—¡Pero que está usted diciendo! ¡No comprendo una palabra! ¿La hacienda mía, la hacienda de Tomín?...

—Justo; al fin y a la postre, para quién sino para Carmita ha de ser cuanto usted tiene? Y siendo de Carmita, dicho está que será de Tomín.

—Hubiera usted empezado por ahí y ya hace un rato que estaría usted viendo si progresa el viñado o habría de arrancar las cepas.

—Parece que me echa usted de su casa.

—No, señor; no le echo; pero sí le digo que varíe de conversación; porque de eso, ni una palabra; eso es, sí, señor; ni una palabra. ¡Dimonche, hombre, dimonche!

Y Domingo comenzó a pasearse por la portada a grandes pasos, con las manos en la espalda, la cabeza baja, y diciendo con frecuencia: «¡Dimonche, hombre, dimonche!»

Y el señor Cobián, al ver aquel nublado que se venía encima y considerando que lo mejor sería recoger velas, dijo a su contrincante:

—Puesto que ya nada tengo que agregar, con su permiso... Y perdona si le he ofendido.

## El odio y el atentado

Cuando la mujer extraordinaria, que nos dirigía su fogosa palabra, mojó sus finos labios con el agua de una copa cristalina que tenía a su alcance, continuó su discurso.

Colón, los portugueses, los holandeses y los ingleses descubrieron las tierras vírgenes america-

nas, aumentando las codicias, las necesidades, las insidias, y ¿por qué no decirlo?, nuevas enfermedades, que hacen más infeliz a la Humanidad.

Las tierras paradisíacas de América reclaman grandes flotas, y este poderío sugiere terribles ambiciones.

# CRÓNICA

público, que fué a verle el príncipe heredero, y es de suponer que no sería por simples sentimientos filiales, pues no se han distinguido hasta ahora padre e hijo por un exceso de mutua ternura, antes por recíproco desabrimiento y aversión. Todo indica, por lo tanto, que acaso se está fraguando un nuevo «Putsch» monárquico, otra asonada con propósitos de restauración.

El momento no es del todo desfavorable. La desastrosa baja del marco, que ya parece haber caído en pleno abismo, sin remedio posible, está produciendo tal desequilibrio en la vida económica de Alemania, que el hambre alcanza a numerosas zonas sociales y la perspectiva del caos a casi todas las conciencias. El papel moneda ya apenas sirve de nada, como en Rusia, y son muchas las Compañías industriales que han comenzado a pagar a sus consejeros y técnicos en barras de metal, generalmente de cobre. Acaso por ese camino se vuelva otra vez al uso de la moneda metálica, o acaso a la circulación general de monedas extranjeras, ya bastante en boga.

Estas circunstancias están dando un gran incremento al comunismo, después de la baja que tuvo con la fusión de los dos partidos socialistas. La desesperación está empujando a unos a la extrema derecha — fascismo y restauración monárquica —, y a otros, a la extrema izquierda — comunismo radical —. En varias ciudades han empezado los asaltos a las tiendas de comestibles, que suelen ser sintomáticos prolegómenos revolucionarios. El domingo pasado celebraron los comunistas en diversos Estados, pero sobre todo en Sajonia, enormes manifestaciones de

protesta contra los nacionalistas, que ahora prefieren, a parecer, la bandera del fascismo. Los socialistas, que hoy representan en Alemania un partido de orden y organización social, pierden terreno ante la marea comunista. Recientemente ha habido elecciones en los Sindicatos metalúrgicos para designar delegados al Congreso anual. En Berlín, los comunistas tuvieron doble número de votos que los socialistas, y también lograron mayoría en el Ruhr y en otras regiones.

El hambre, de un lado, y el odio a Francia, exacerbado por la cuestión de las reparaciones y por la ocupación del Ruhr, de otro, van a hacer que se mantenga difícilmente el actual equilibrio de Alemania. Pero tanto un triunfo fascista como un triunfo comunista sería, de nuevo, el fin de la paz de Europa, porque tanto unos como otros repudiarían las deudas de guerra, y es dudoso que Francia, ahora tan poco dispuesta a renunciar a algo, se resignase entonces a perderlo todo. ¿No ve Francia lo que puede ocurrir en Alemania, lo que seguramente ocurrirá si un milagro no lo evita? ¿O lo ve y no lo teme? Por lo menos, Inglaterra sí lo ve y lo teme. Pero acaso sea ya tarde para conjurar una catástrofe. Entre tanto, Lloyd George dice que le costó grandes esfuerzos, siendo primer ministro, no reñir con Poincaré. ¿No hubiera sido preferible, hace tiempo, una clara política de paz y cordura internacional, aunque se hubiera enojado Poincaré, en vez de asumir una actitud equívoca e inhibitoria en el asunto del Ruhr? Ahora acaso estaría más despejado el horizonte y no habría necesidad de apedrear con palabras un tanto gruesas.

Por consiguiente, se trata de un excelente deporte que puede recomendarse a la juventud, con la condición de que se practique por sujetos de buena salud y con moderación, y por jugadores bien entrenados si se trata de matches serios.

Cierto que, como todas las cosas fuertes, ofrece algunos inconvenientes y hasta peligros, que los educadores tienen el deber de señalar a los educandos. Una pierna, un brazo heridos o rotos, son dolorosos, pero generalmente se curan después de algunas semanas y no dejan huella. Otra cosa bien distinta ocurre cuando el forzado es el corazón o están agotados los nervios.

Propiamente hablando, aunque hagamos sonreír a algunos desocupados, antes de cultivar el fútbol, y sobre todo, antes de tomar parte en campeonatos, debería procederse a un minucioso reconocimiento facultativo.

Añadamos que el fútbol, por razón de los movimientos bruscos y

precipitados cambios de dirección que le son peculiares, como todos los juegos de ritmo rápido, requiere gran consumo de energía neuromuscular y un trabajo enorme del corazón y los pulmones, de modo que si se le exagera se corre el riesgo de agotar el organismo y comprometer gravemente sus funciones esenciales. Sabido es que las lesiones y perturbaciones del corazón, pulmones y nervios son muy tenaces... cuando son curables y pueden durar toda la vida y acortarla.

Así, pues, los jugadores de fútbol deben entrenarse progresivamente y evitar toda exageración de esfuerzos. Durante el tiempo húmedo y frío, deben abrigarse confortablemente hasta el preciso momento de entrar en acción, en los intermedios e inmediatamente después de la partida.

Son preceptos higiénicos que no deben descuidar, pues las transgresiones, pueden costarles muy caras.

R. E.

## Aviso al Comercio

EL PAILEBOT

### “VILLA DE SAN ANTONIO”

saldrá para Barcelona a últimos de la presente semana, al mando de su capitán don José Torres

Admite carga y lo despacha el Agente de Aduanas

DON JUAN B. TALTAVULL  
RAMPA ABUNDANCIA, 15

3-5-slm

## EL FUTBOL

De todos los juegos y deportes que apasionan a la juventud el fútbol es el más popular y que reúne mayor número de aficionados. Indudablemente, si la juventud lo ha acogido con tanto entusiasmo es que hay en él algo más atractivo que en cualquier otro.

He ahí la gran pelota que hay que saber conducir y dominar, siempre movizada e inquieta, yendo, viniendo, a impulsos de cabeza, manos y pies, solicitada e disputada en lid franca y abierta, chorreando animación y bullicio de actores y espectadores.

Es esencialmente un juego de equipos, esto es, de varios ejercien-

do esfuerzo colectivo, que supone inteligencia y preparación, poniendo en práctica el conocido principio de que la unión hace la fuerza.

Jugado normalmente, requiere táctica y combinaciones interesantes; pero lo que le ha conquistado adeptos entre los jóvenes es el ser una lucha áspera y dura, un juego de libertad al aire libre, un deporte de movimiento extraordinario.

Practicado inteligentemente, es capaz de crear mocetones alegres, robustos, de músculos sólidos, nervios resistentes y ancho pecho. Además constituye para muchos un derivativo nervioso, muy útil, del trabajo sedentario o intelectual.

## MONT-BLANC

### Pluma Estilográfica de oro garantizado

de 14 quilates, con punta de iridio indegastable

LA MÁS ELEGANTE :: LA MÁS PRÁCTICA  
LA MÁS ECONÓMICA :: LA DE MAYOR DURACIÓN

ESTA PLUMA SUPERA A TODAS LAS DEMÁS MARCAS CONOCIDAS HASTA HOY, PUES POR SU PRECISIÓN Y AJUSTE EN SU CONFECCIÓN, ES DE UN ACABADO PERFECTO Y DE UNA DURACIÓN ILIMITADA

Puntos de venta en Mahón:

JOYERÍA SINTES  
NUEVA, 20

LIBRERÍA SINTES  
PLAZA PRÍNCIPE, 11

Se admiten encargos para arreglos de toda clase de plumas estilográficas

35

— Ofender no, amigo Cobián; pero me han hecho mucho daño sus palabras.

— Pues no tuve tal intención. Repetí lo que todo el pueblo sabe, lo que...

— Ahí va mi mano.

— Y la mía.

— Hasta la vista.

— Con Dios se quede, Domingo.

Y mientras Cobián marchaba hacia su casa, Domingo prosiguió sus paseos a lo largo de la portalada, exclamando de cuando, en cuando:

— ¡Dimonche, con las genticitas del pueblo!...

XIII

El que va a la romería se arrepiente al otro día.  
(Refrán popular.)

En Zacandella se celebra aquel año la romería con inusitado lujo. La Virgen del Remedio había salvado una lancha próxima a naufragar y tripulada por doce marineros, lo mejor del pueblo. Por eso habían ofrecido echar la casa por la ventana en honor de la Virgen y llevarla descalzos, en procesión, desde el santuario a la plaza y correr luego todos los contornos hasta volverla al templete en que de ordinario estaba colocada. Y habría fuegos artificiales en la plaza y hasta correrían un novillo.

Carmita había pedido a sus tíos que la llevaran, y con aquella alegría que por el próximo regreso del soldado tenían los ancianos, accedie-

36

ron a la petición, y allá marchaban por entre un tropel de gente y una nube de polvo. Para llegar antes, iban todos por el atajo, un camino montañoso, algo así como una garganta de granito que se estrechaba y se estrechaba como si pretendiesen juntarse sus crestas para ahogar a quienes se atrevían a internarse por aquella bóveda, tan solitario de ordinario. Arriba, un girón de purísimo cielo, quebraba la monotonía de los peñascales.

Más adelante, la garganta comenzaba a ensancharse, y de rato en rato se veían trozos de llanuras pintorescas en las que dominaban los verdes y gallardos maizales. Luego aparecían las oscuras encinas, y un tanto más allá se vislumbraba el nacimiento de un riachuelo, cuyas aguas, semejan los anillos de una serpiente, regalaban la vista con sus tintes de plata entre el verde oscuro de los prados. Poco después terminaba la montañosa bóveda, y ya todo era verdor, llanura...

Acá y allá pintorescas florecillas erguíanse entre el manto de césped. Carmita las iba cogiendo al azar y con ellas formó un caprichoso ramo, que prendió en el pecho de su jubón rojo, adornado con azabaches y puntillas. Con el ejercicio del andar y la satisfacción que retozaba por su cuerpo, la muchacha estaba monísima. Sus tíos contemplaban llenos de satisfacción aquellos gentiles andares, y aquel gracioso talle, y aquella cara que parecía una amapola. Al pasar, los mozos la piropeaban respetuosamente, porque ya

### Despedida

Ayer visitó nuestra Redacción el Coronel de Infantería nuestro estimado amigo don José Illán Salmerón, quien marcha a Madrid en uso de licencia por enfermo, y al despedirse se ofreció afectuosamente en su nueva residencia.

Trasmitímosle cariñoso saludo de despedida, deseándole muchas prosperidades y venturas.

### Las fiestas de Ntra. Sra. de Gracia

En la reunión celebrada ayer por nuestro Ayuntamiento y a propuesta del concejal monárquico señor Carreras, se acordó celebrar las fiestas de la Virgen de Gracia.

De momento se acordó también la compra de un castillo de fuegos artificiales y la celebración de la típica colcada.

El asunto pasará a la correspondiente comisión para que redacte el programa de los festejos que han de celebrarse.

### De viaje

A bordo del vapor correo «Rey Jaime II» embarcó ayer para su nuevo destino el Ingeniero de la Armada don José de Aguilar, que ha venido prestando servicios en esta Base Naval.

También embarcó en dicho buque el Coronel de Artillería retirado don José Blaya.

### En Lluemesanas

Con motivo de la festividad de San Cayetano, celebró ayer el caserío de Lluemesanas solemnes actos religiosos, que fueron abrilantados con la presencia de nuestro amadísimo Prelado, el ilustrísimo y reverendísimo Dr. don Juan Torres y Ribas.

También se celebraron ayer tarde algunos festejos populares, entre ellos una carrera de cintas en bicicleta, que resultó muy entretenido número, y otros festejos callejeros para expansión y solaz de aquellos vecinos.

### Misas de óbito

Las misas que se dirán mañana en el altar mayor de Ntra. Señora del Carmen, a las siete, siete y media y ocho, serán aplicadas en sufragio del alma de don Carlos Aguiló Tudurí, por ser el cuarto aniversario de su fallecimiento.

### Sesión municipal

Ayer noche y bajo la presidencia del Alcalde don Mateo Seguí Carreras, se celebró la sesión municipal de segunda convocatoria de la que publicaremos un extracto en una de nuestras ediciones próximas.

### Las fiestas de Alayor

En la vecina villa de Alayor se están haciendo grandes preparativos para las fiestas que ha de celebrar los días 11, 12 y 13 en honor de su Patrón San Lorenzo.

Para amenizar dichas fiestas, pasará el domingo día 12 al vecino pueblo de Alayor la brillante música del Regimiento Mahón n.º 63 que dirige don Federico Delgado Rey, que ha sido contratada al efecto.

Las carreras de caballerías nos dicen que serán sumamente interesantes, pues además de los caballos que decíamos en nuestro número de ayer, tomarán parte otros muy conocidos por los aficionados isleños.

### Riego necesario

Hemos de llamar la atención de quien corresponda acerca de la necesidad de que sea regada la Cuesta de la Independencia, en la que el viento levanta grandes nubes de polvo.

Procediendo diariamente al riego de dicha vía, no tan solo se evitarían molestias a vecinos y transeúntes, si que también se contribuiría a la conservación de aquel piso carretero.

### Exportación

A bordo del vapor correo «Rey Jaime II» fueron ayer tarde embarcados para Barcelona 1.317 po-

llos, 986 gallinas, 220 palomos, 83 conejos, 29 cajas con queso, 6 cajas con langostas y 1.902 docenas de huevos.

### Los precios del trigo en Barcelona

Ha continuado esta semana el retraimiento en la compra de trigos, observado por una parte de los fabricantes de harinas y a pesar de ello, los tenedores de trigos del interior, en general no han hecho concesiones en los precios de demanda. Las transacciones que se han hecho han sido principalmente de trigos de Extremadura a los precios practicados en la semana anterior.

Los trigos de Lérida, Binefar, Granollers y Rubí vienen a resultar de 28 a 28'25 pesetas los sesenta kilos.

### NOTICIAS MARITIMAS

#### Salidas

Con numerosísimo pasaje, ayer tarde salió directamente para Barcelona el vapor correo «Rey Jaime II», al mando de su capitán don Francisco Marsal.

Mañana a las ocho debe salir para Alcadia y Barcelona el vapor correo «Mahón».

#### Información

Continúa la descarga de carbón que trajo de Inglaterra, para el depósito de los señores Figueroa y Campos el vapor mercante «Roger de Flor».

—El «Lloyds Register» ha publicado últimamente una información muy interesante relativa a la situación marítima general del mundo entero. Según este trabajo, la marina comercial del mundo comprende un tonelaje total en buques de hierro o acero, de cerca de 58 millones de toneladas, frente a 42.514.000 en junio de 1914. Hay, pues, en los nueve últimos años, un aumento de 15.425.000 toneladas.

La mayor parte de este aumento corresponde a la Marina comercial de los Estados Unidos, que ha pasado de toneladas 1.837.000 en junio de 1914 a 12.416.000 toneladas, lo que la coloca en el segundo lugar, puesto que viene inmediatamente después de la Marina mercante inglesa, cuyo tonelaje total alcanza actualmente la cifra imponente de 19.077.000 toneladas, incluidos los buques irlandeses.

En la tabla de las construcciones nuevas, es decir, de los buques que cuentan menos de cinco años de existencia, vemos que los Estados Unidos ocupan el primer lugar. Después de ellos, Alemania es la nación que posee mayor cantidad de buques nuevos.

Esto demuestra la rapidez con que Alemania reconstruye su flota. Antes de la guerra, con sus cinco millones 98.000 toneladas, la Marina comercial alemana figuraba en segundo lugar; el primero lo ocupaba Inglaterra con sus 18.877.000 toneladas.

A pesar de las amputaciones que ha sufrido, a consecuencia del tratado de Paz, la flota alemana no ha perdido su vitalidad, y recupera rápidamente el tonelaje perdido. Así es que desde junio de 1922 ha aumentado en 713.000 toneladas, lo que eleva su tonelaje total a dos millones 496.000 toneladas, o sea muy cerca de la mitad de la cifra de antes de la guerra.

## SANTORAL

Santo de hoy. — Santo Euliano obispo y confesor, Ciriaco y Marino.

Santo de mañana. — Santos Román, Marciano mártires y Cleto.

## PATATAS

COLORADAS ESCOGIDAS

DOS KILOS 0'45 PESETAS

GÉNERO SUPERIOR

Se venden en el comercio de

SALVADOR BOTELLA

Plaza Carmen, 6A 3-5-slm

# SALÓN VICTORIA

TEMPORADA DE CINE Y VARIEDADES

Viernes 10 Agosto 1923. — A las nueve y media

ESTRENO en este salón de la 1.ª jornada del cine drama de gran creación, en 2 jornadas

## LA ESTRELLA DE DAMASCO

interpretada por la célebre artista húngara LUCI DORAINÉ

DOS NOTABLES ATRACCIONES DOS

DEBUT de la simpática bailarina de gran éxito **BELERMINA** con su extenso repertorio internacional.

DEBUT de la notabilísima y siempre aplaudida estrella del cancionismo

## ASUNCION G. PARREÑO

que dará a conocer las mejores canzonetas y cuplets de su repertorio

Estupenda presentación — Magnífico decorado

TODAS LAS SEMANAS GRANDES NOVEDADES

### COTIZACIONES

#### BOLSA DE BARCELONA

Telegrama facilitado por el Banco de Menorca

Del 7 de agosto 1923

Francos	41'10
Libras	32'50
Dollars	7'13
Liras	30'85
Marcos	0'005
Coronas austriacas	0'0125
Interior serie A	71'25
Id. id. B	71'20
Id. id. C	00'00
Oblig. Tesoro 2 años Ene. serie A	000'00
Amortizable 5 p.%, A. 1920	97'25
Id. B. »	97'25
Exterior Serie A	87'00
Obligaciones Barcelonesa de Electr. 6 por 100 1920	00'00
Oblig. F. C. Catalanes 6%	00'00
Id. C. Gral. Tran. 5%	00'00
Id. C. Trasad. 6% 1922	105'50
Id. F. C. Nor. Pad. 3%	66'00
Id. Sdad. Gral. Aguas de Barcelona 6%	101'00
Id. Cáceres Variable	35'35
Amortizable 5 p.%, A. 1917	97'10
Id. B. »	97'10
Interior fin de mes	00'00

#### Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento 15 de agosto próximo de títulos de las Deudas Amortizables al 5 por 100.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su líquido importe nos sea conocido.

#### Crédito Mercantil de Menorca

MAHÓN

Bolsa de Barcelona del día 7 de agosto de 1923

Amort. 4 por 100 A.	89'25
Id. 4 id. B.	89'25
Id. 5 id. A. 1920	97'25
Id. 5 id. B. id.	97'25
Id. 5 id. A. 1917	97'00
Id. 5 id. B. id.	97'00
Inter. 4 id. A.	71'20
Id. 4 id. B.	71'20
Exter. 4 id. A.	87'00
Id. 4 id. B.	86'85
Obligaciones Norte Prioridad Barcelona.	66'15
Barcelonesa Electricidad 5 por 100 1913	85'75
Cáceres Variable.	35'25
Trasatlántica 4 por 100	86'00
Id. 6 id.	101'50
Andaluzes 2.ª serie fijo	52'50
Francos cheque París.	41'10
Libras id. Londres	32'59
Marcos id. Berlín	0'0005
Coronas id. Viena	0'0125
Liras id. Roma	30'84
Dollars id. New York	7'135
Francos id. Zurich	129'00

#### Bolsa de Madrid

del día 7 de agosto de 1923

Obligaciones Tesoro A.	000'00
Id. id. B.	101'75
Cédulas Banco Hipotecario de España 4 por 100	89'00
Cédulas Banco Hipotecario de España 5 por 100	100'00
Cédulas Banco Hipotecario de España 6 por 100	109'00

#### Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos los cupones de las Deudas Amortizables al 5 por 100 de Obligaciones del Tesoro y otros vencidos en agosto de 1923.

#### Carro, con balustres, casi nuevo, se vende barato.

Fausto, Prieto y Caules número 161.

#### Aviso al público

Los Joyeros y Relojeros que suscriben, participan que durante el mes en curso cerrarán sus establecimientos a las siete de la noche.

F. Sintés, Cristóbal Obercie, J. Vives, Benjamín Carreras, Diego Guastévi, Juan Ramírez, Pedro Perchés, Miguel Timoner, Magdalena Hernández.

# Conferencias telegráficas

Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid

Madrid 6 a las 16'45.

## La cuestión bancaria

Disgusto entre los sindicados

En el Sindicato de empleados de Banca y Bolsa reinaba esta tarde gran disgusto por haberse reintegrado a sus anteriores puestos muchos empleados renunciando a seguir los consejos del Sindicato.

No obstante, el presidente del Sindicato señor Ochoa, ha hecho sus acostumbradas declaraciones a los periodistas, diciéndoles que la huelga seguía en igual estado y que los Bancos comenzaban a sentir las consecuencias.

Añadió que mañana se celebraría un mitin en el que se dirán muchas cosas que hasta ahora han permanecido calladas.

Censuró que algunos huelguistas apedrearan el edificio del Banco de Bilbao, rompiendo los cristales, pero dijo que él no podía contener a muchos exaltados.

## Banco que funciona regularmente

Como es sabido, el Anglo-American concedió un sueto de 24 horas a sus empleados en el día de ayer para evitar que se produjera la huelga.

Este tiempo ha servido para que el alto personal se pusiera en contacto con los empleados de la entidad bancaria.

El resultado de esta entrevista fué que hoy, al abrir sus puertas el Banco contaba con 33 de los 57 empleados españoles que prestan sus servicios en la casa.

Las operaciones se han hecho, pues, en este Banco con absoluta regularidad.

## Nota del Sindicato

El Sindicato ha publicado una nota protestando de que el Banco del Río de la Plata haya hecho público que el Sindicato no haya cumplido las bases.

También protesta el Sindicato que el Gobierno estorbe su acción e intercepte los telegramas que dirige a provincias.

## Situación de los Bancos

El Banco Trasatlántico Alemán ha abierto hoy sus puertas con 70 empleados alemanes y 10 españoles huelguistas, que se han presentado nuevamente al trabajo.

Está recibiendo solicitudes de nuevo personal, y cree tener completa la plantilla dentro de tres o cuatro días.

Durante todo el día de hoy admitía a todos los huelguistas que se presentaban.

El Banco Español del Río de la Plata ha funcionado casi normalmente.

El Banco Urquijo ha funcionado también como ayer, con toda normalidad.

Ha recibido empleados de provincias, y con los afectos al establecimiento y los nuevamente admitidos, tiene en marcha normal todos los servicios.

El Anglo Sud Americano tiene una plantilla de 72 empleados y han entrado al trabajo todos menos 13.

## Disolución del Sindicato de Banca y Bolsa de Madrid

El ministro de la Gobernación duque de Almodóvar confirmó la noticia de la disolución del Sindicato de Banca y Bolsa de Madrid.

## El conflicto bancario

La huelga bancaria sigue en Zaragoza, pero las noticias que en Gobernación tienen de todo el conflicto bancario son de que reina tranquilidad, pudiéndose dar por solucionado este asunto.

En algunos Bancos sigue presentándose el personal solicitando las plazas que desempeñaban antes de la huelga.

## El Subdirector de Orden Público

Ha llegado a Madrid procedente de Barcelona el nuevo Subdirector de Orden Público señor Feas.

## Llegada de sindicalistas

Procedentes de Barcelona han llegado a Madrid varios sindicalistas pertenecientes al disuelto Sindicato de Banca y Bolsa.

## La opinión y el Gobierno

La opinión pública no desearía de mostrarse totalmente divorciada del criterio del actual Gobierno.

En todos los círculos políticos se hacían hoy comentarios nada lisonjeros para los concentrados.

## Consejo de ministros

A la hora anunciada se ha reunido el Gobierno en Consejo de ministros bajo la presidencia del marqués de Alhucemas.

Los ministros a su entrada al Consejo se mostraron reservados, no queriendo adelantarse juicios.

## Después de la reunión

Terminado el Consejo de ministros, el Presidente del Gobierno marqués de Alhucemas ha hablado brevemente con los reporteros, a los que dijo que en la reunión celebrada habían tratado de las Memorias enviadas por el Alto Comisario señor Silvela.

No recayó acuerdo, nos ha dicho el Presidente del Gobierno, por esperar la llegada del señor Silvela que es esperado hoy y con quien se celebrarán las conferencias necesarias para llegar a un mayor conocimiento de la situación de nuestra zona de protectorado de Marruecos.

## El Alto Comisario

El Alto Comisario de España en Marruecos señor Silvela al llegar a Madrid celebrará detenidas entrevistas con el Presidente del Gobierno y los ministros de Estado señor Alba, de la Guerra señor Aizpuru y de Marina señor Aznar.

Del resultado de estas conferencias, depende la resolución que adopte el Gobierno con referencia al problema marroquí.

## La comisión de los 21

La comisión parlamentaria de las responsabilidades ha leído el informe del ex Alto Comisario general Berenguer.

Mañana se reunirá la comisión de los 21 para examinar los documentos facilitados por el Ministerio de la Guerra.

Los diputados de la comisión acordaron invitar al general Weyler y general Marina para que depongan ante la comisión aportando los datos que tengan sobre Marruecos.

## Nuevo Consejo de ministros

Pasado mañana a las nueve se reunirá nuevamente el Gobierno para celebrar Consejo de ministros tratando de la cuestión de Marruecos.

Madrid 8 a las 4.

## Como en las películas. Un atraco a cuarenta personas

Ha causado sensación la noticia llegada de Barcelona, dando cuenta de que en la «Fonda del Ferrocarril» cercana al Gobierno Civil se ha cometido un atraco contra cuarenta personas que demuestra la audacia de los atracadores y la falta de valor cívico de los atacados.

La referencia del suceso es la siguiente:

En el restaurant del Ferrocarril cercano como se sabe al Gobierno Civil de Barcelona se hallaban comiendo tranquilamente unas 40 personas, cuando hicieron irrupción en la sala-comedor ocho atracadores que blandiendo sendas pistolas, obligaron a todos a que levantaran los brazos en alto.

Cuando tuvieron a los comensales manos arriba, uno de los atracadores comenzó su obra, obligando a cada uno de los presentes a que le entregaran lo de valor que llevaran encima.

Los demás socios de la cuadrilla de atracadores guardaban las puertas y amenazaban a los demás comensales con sus armas.

Después de cometido el audaz robo, los nuevos émulos de Pinales y Vivillo desaparecieron tranquilamente por donde habían venido.

Aún no repuestos del susto mayúsculo recibido, los comensales dieron seguidamente aviso a la Policía, pero llegó tarde, pues los atracadores habían huido sin dejar huella.

Se supone que los ocho individuos que penetraron en el restaurant del Ferrocarril tendrían guardadas las espaldas por otros individuos que permanecieron fuera del local.

La noticia de Barcelona ha sido objeto de todas las conversaciones esta madrugada, restando interés a la situación política creada a consecuencia del problema de Marruecos.

Prensa Asociada.

## Parte facilitado por la Delegación del Gobierno

Madrid 8 a las 2'30.

Dice el Alto Comisario interino:

En la zona oriental fué hostilizada por el enemigo una casa fortificada siendo aquél rechazado y dejando un muerto y sin novedad por nuestra parte.

El Alto Comisario llegará esa Corte el día de mañana en el expreso de Andalucía.



## ¡Qué rico...!

Para los niños pálidos y endebles que necesitan vigorizar la sangre y fortalecer los huesos es el más seguro y agradable de los Reconstituyentes el Jarabe de

## HIPOFOSFITOS SALUD

Más de 30 años de éxito crecientemente. Único aprobado por la Real Academia de Medicina. AVISO: Reduzca todo frasco que no lleve en la etiqueta exterior HIPOFOSFITOS SALUD en rojo.



# SECCIÓN DE ANUNCIOS



Impresiones de todas clases para el comercio y artísticas

Sección especial para impresos de lujo, acciones, cheques, etcétera

Impresión de carteles de espectáculos y publicidad

## ENCUADERNACIONES DE TODAS CLASES

Artículos de escritorio, alta novedad, y libros para contabilidad y comercio

Secciones especiales de librería y papelería

## Manuel Sintés Rotger

DESPACHO: Plaza del Príncipe, 11 TALLERES: Rampa Abundancia, 16  
Teléfono número 20 Teléfono número 84

MAHÓN

## PATRIA Sociedad Anónima de Reaseguros y Seguros Generales

Capital desembolsado: 275.000 pesetas.  
Capital suscrito: 500.000 pesetas.

Domicilio social: Calle Fontanella, 9. - 2.º 1.ª. - Barcelona.

ESTA SOCIEDAD FUNCIONA CON ARREGLO A LA LEY DE SEGUROS DE 14 DE MAYO DE 1908.

SEGUROS CONTRA INCENDIOS, TRANSPORTES Y ENFERMEDADES.  
SEGURO POPULAR DE ENFERMEDADES A PAGO MENSUAL.

Interesantísimo para el obrero previsora es suscribirse al Seguro Popular establecido por PATRIA.

Agencia en Mahón: RECTOR, 14

## TAMPONES "MOMENT"

Almohadilla automática para timbres, de sencilla construcción, que se abre y se cierra automáticamente, tocando con un solo dedo un pequeño botón.

Con el uso de los **TAMPONES MOMENT** se ahorra tiempo, no se ensucian los dedos, y se obtienen siempre buenas reproducciones de los timbres y sellos.

Quien la conoce, emplea sólo **MOMENT**, la almohadilla automática para timbres.

PUNTO DE VENTA: Papelería de MANUEL SINTÉS ROTGER, Plaza del Príncipe, 11. MAHÓN.

### COTIZACIÓN DE LA PLATA

facilitada por la casa  
**Marret, Bonnin, Fíguroa y C.ª**  
de Barcelona, con fecha 4 Mayo 1923

Precios de venta al por mayor

	Plas.	Cts.
Plata fina, barra	160	00
> 950/000 >	152	30
> 935/000 >	150	00
> 916/000 >	147	05
> 900/000 >	144	60
> 800/000 >	129	20
> 750/000 >	121	50
Nitrato de Plata puro 595	00	00
Cloruro de oro puro 51 % 535	00	00

### Verdadera economía casera Home Dye

Polvos para teñir en casa toda clase de telas de algodón, lana y seda en una hora.

Su uso es tan sencillo que una niña puede teñir cualquier prenda. Gran variedad en colores. Nuevo producto altamente práctico.

Se vende en la Papelería de MANUEL SINTÉS ROTGER, Plaza del Príncipe, 11, Mahón.



EL COST DE LA SEVA ROBA ES REBAIXARÁ RENTANT-LA AMB

## SAVÓ CHIMBO

Allarga la duració de tots els teixits

ES ABSOLUTAMENT NEUTRE  
ES BARATO PER EL SEU RENDIMENT  
ESTALVIA TEMPS I TREVAL

Fassi emplear a sa casa el

**SAVÓ CHIMBO**  
FABRICANTS: ANTIGA SABONERA TAPIA I SOBRIÑO S.A. BILBAO  
CONCESSIONARI PER A CATALUNYA: F. GARRIGA CORTS. 403. T. 70-H BARCELONA

Representante en Menorca:  
**JOSÉ GUERRERO**  
Cifuentes, 10 A. - Mahón

### Emboquillados para cigarrillos marca Elefante

De diferentes medidas y clases

Véndense en la Papelería de MANUEL SINTÉS ROTGER, Plaza del Príncipe, 11, Mahón.

### Señores dibujantes

En la Librería de MANUEL SINTÉS ROTGER, Plaza del Príncipe 11, se ha recibido una nueva remesa de tinta china, en negro y colores varios, de inmejorable calidad.



### Máquinas para coser varias hojas de papel sin alambre

Gran novedad - Último modelo  
Muy propio para oficinas

Punto de venta:  
Librería de MANUEL SINTÉS ROTGER  
Plaza del Príncipe, 11. - Mahón



## PIRELLI

NEUMÁTICOS  
CÁMARAS  
MACIZOS

VEA NUESTRA ÚLTIMA TARIFA  
NO COMPRE SIN CONSULTAR A NUESTRO DEPOSITARIO

DEPÓSITO EN MENORCA  
Plaza del Príncipe, 11. - Mahón

## COMPAÑÍAS DE SEGUROS

**La Preservatrice** (Accidentes), fundada en 1864, 18, rue de Londres, París.

**La Nationale** (Vida), fundada en 1830, 2, rue de Pillet-Will, París.

**La Nationale** (Incendios), fundada en 1820, 17, rue Lafitte, París.

Delegado general en España: DOMINGO ALDOMA, Alcalá, 23, Madrid.  
Agente general en Mahón: MANUEL SINTÉS ROTGER, Rector, 14.

## ¡Alerta! ¡Alerta! ¡Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales VICHY CATALAN llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre SOCIEDAD ANÓNIMA VICHY CATALAN, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no las llevan.

### OBRA NUEVA

DE VERDADERA UTILIDAD PRÁCTICA

DE RE CIBARIA

Cocina - Pastelería - Repostería Menorquinas

POR PEDRO BALLETER

Conteniendo consideraciones sobre la alimentación en esta isla y gran número de recetas y fórmulas para toda clase de manjares del país, con un Prontuario alfabético menorquin-español al final de la obra

Punto de venta: Librería de M. Sintés Rotger. - Plaza del Príncipe, 11

Libretas de alquiler, con contrato de inquilinato, listas de embarque, altas y bajas para la contribución industrial

De venta en esta Imprenta  
Imprenta de M. Sintés Rotger. - Mahón

## Mapa de Menorca

Editado por el Depósito de la Guerra

En venta: LIBRERÍA DE MANUEL SINTÉS ROTGER  
PLAZA DEL PRÍNCIPE, 11. - MAHÓN